Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Alligators Ruswil	2L
CLUB 2	Hurricanes Lenzburg II	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Malters	Date / Datum / Date / Data	19.08.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	16:00	End / Ende / Fin / Fine	17:58
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DD58		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	215911	EMMENEGGER Daniel	
Official scorer / Marqueur	215054	GRETER Nicole	
Referee 1 / Arbitre 1	9040	HUMBEL Pascal	
Referee 2 / Arbitre 2	203090	PUCK Dominik	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	5
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	8	9

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Hurricanes Lenzburg II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Alligators Ruswil

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
17	C	GRETER Stefan				80049
87	A	REIST Reto				80088
	G	BURRI Thomas	X	X	X	215037
	G					
		BURRI Thomas				80030
71		VONARBURG Fabian				80159
75		GEISSBÜHLER Urs				80045
5		ACKERMANN Josef				80000
16		FURRER Silas				80044
96		MURI Daniel				80086

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome — Signature — 202258

DA SILVA MALHEIRO

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
06:22	71	17	1				
18:47	5	96	2				
19:11	71	87	3				
24:23	5	96	4				
34:34	96	71	5				
40:27	71	17	6				
49:30	96		7				
54:52	71	17	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code